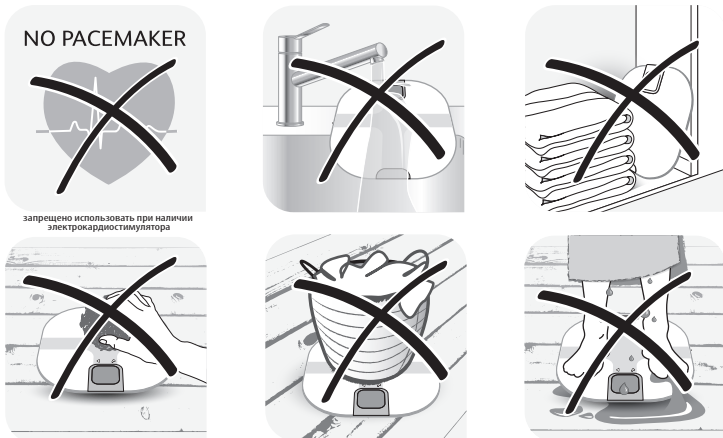




Tefal®



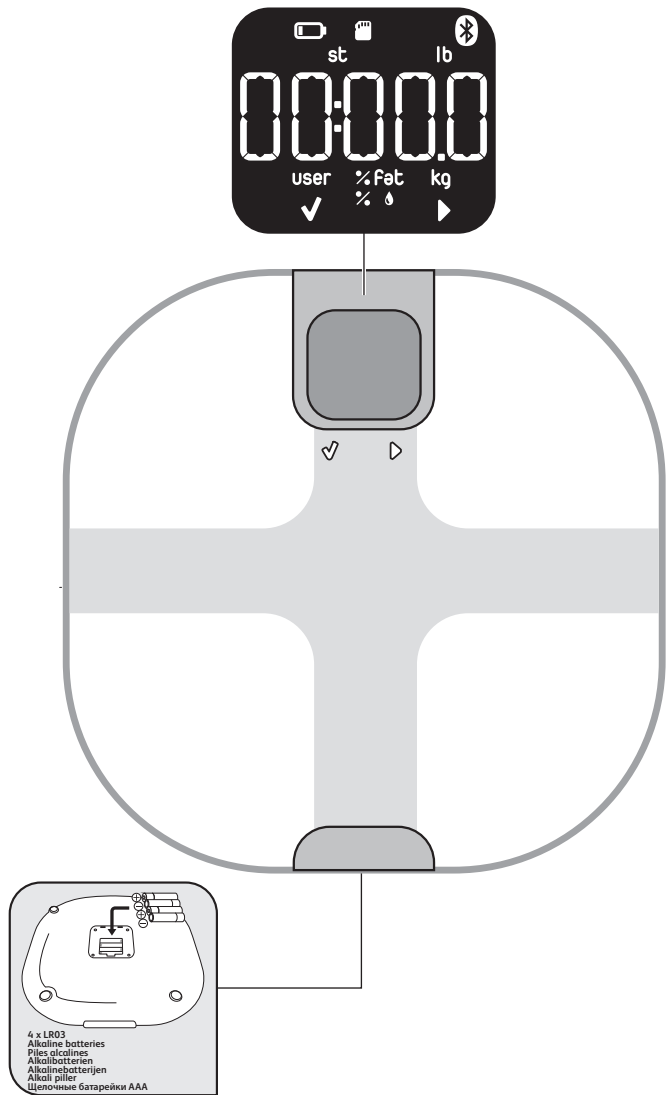
Body partner

BM956xS1
YD309xS1

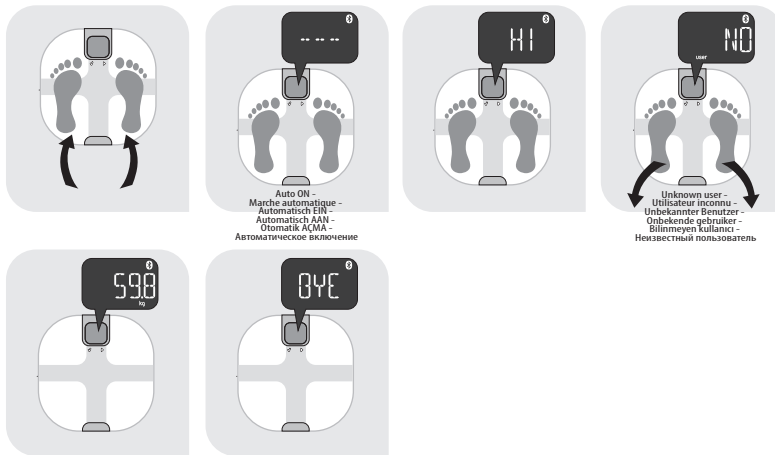
Instruction manual • Notice d'utilisation • Bedienungsanleitung • Gebruiksaanwijzing • Kullanım kılavuzu
• Инструкция по эксплуатации

www.tefal.com

2015900861-02



1 USE (guest mode) / UTILISATION (profil invité) / BENUTZUNG (Gastmodus) / GEBRUIK (gastmodus) / KULLANIM (misafir modu) / ИСПОЛЬЗОВАНИЕ (гостевой режим)



In case of Error message during the first weight, please weight yourself again.

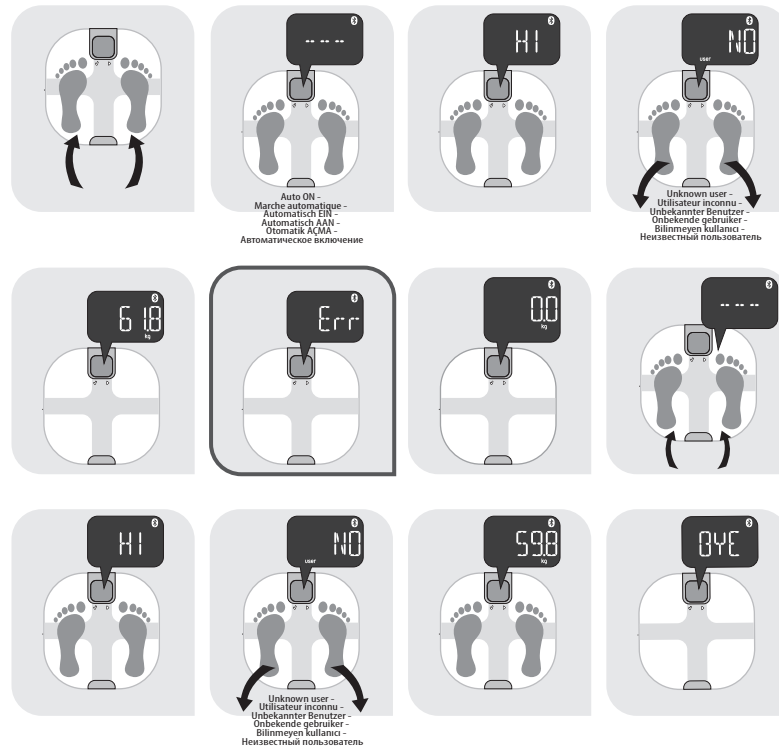
En cas de message d'erreur lors de la première pesée, veuillez vous peser à nouveau.

Wenn Sie sich das erste Mal wiegen und eine Fehlermeldung erhalten, wiegen Sie sich noch einmal.

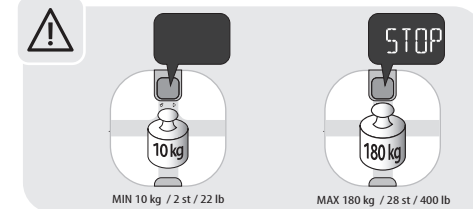
In geval van een foutmelding tijdens de eerste weging, weeg uzelf opnieuw.

İlk tartma denemesinde Hata mesajı alırsanız, lütfen tekrar tartılın.

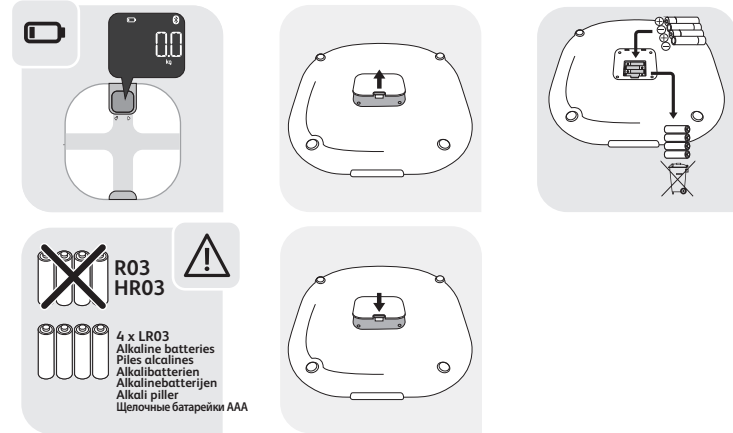
В случае уведомления об ошибке при первом взвешивании, проведите взвешивание еще раз.



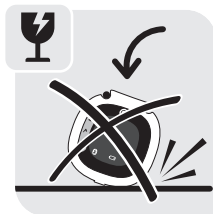
2 INSTRUCTIONS / ANLEITUNGEN / INSTRUCTIES / TALİMATLAR / Инструкция



3 BATTERIES / PILES / BATTERIEN / BATTERIJEN / PİLLER / Инструкция



4 FORBIDDEN / INTERDICTIONS / VERBOTEN / VERBODEN / YASAK / ЗАПРЕЩЕНО



Tefal®



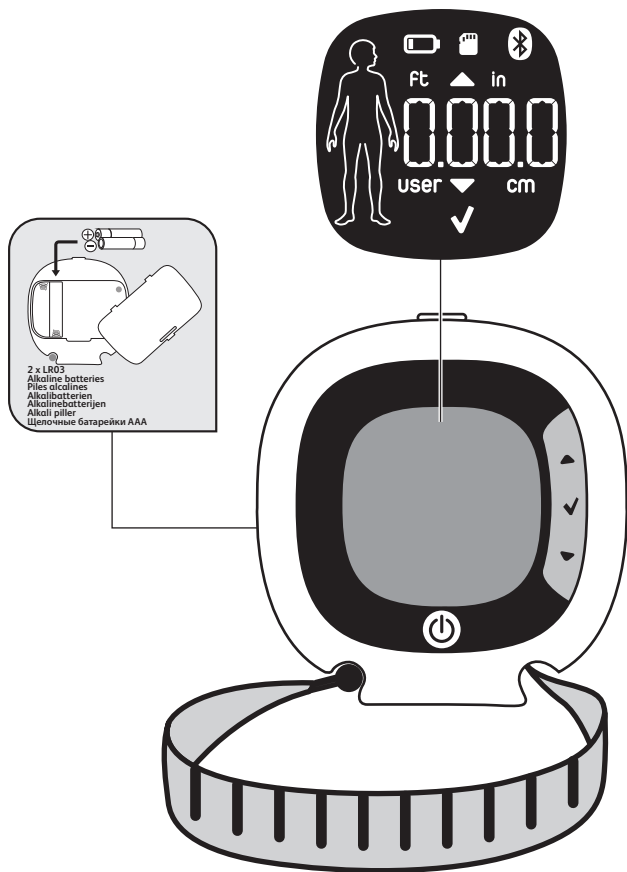
Body partner

LL950xS1
YD309xS1

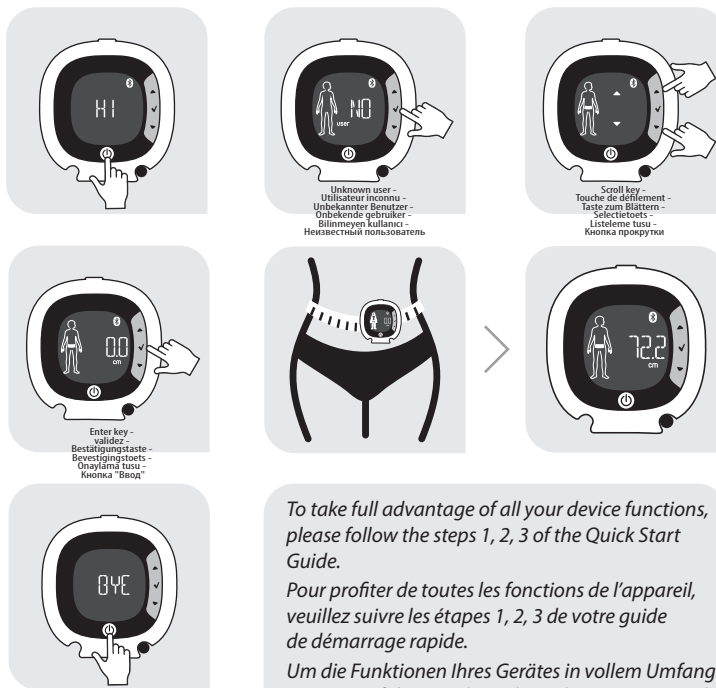
Instruction manual • Notice d'utilisation • Bedienungsanleitung • Gebruiksaanwijzing • Kullanım kılavuzu
• Инструкция по эксплуатации

www.tefal.com

2015900734-02



1 USE (guest mode) / UTILISATION (profil invité) / BENUTZUNG (Gastmodus) / GEBRUIK (gastmodus) / KULLANIM (misafir modu) / ИСПОЛЬЗОВАНИЕ (гостевой режим)



To take full advantage of all your device functions, please follow the steps 1, 2, 3 of the Quick Start Guide.

Pour profiter de toutes les fonctions de l'appareil, veuillez suivre les étapes 1, 2, 3 de votre guide de démarrage rapide.

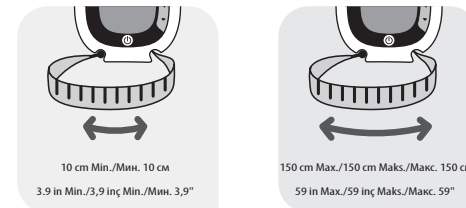
Um die Funktionen Ihres Gerätes in vollem Umfang zu nutzen, folgen Sie bitte den Schritten 1, 2, 3 in der Schnellstartanleitung.

Om alle functies van uw apparaat zo goed mogelijk te kunnen gebruiken, volg de stappen 1, 2 en 3 van de Snelstartgids.

Cihazınızın tüm fonksiyonlarından tamamen faydalanmak için lütfen Hızlı Başlangıç Kılavuzunun 1, 2, 3 numaralı adımlarını takip edin.

Для наиболее эффективного использования всех возможностей устройства выполните шаги 1, 2 и 3 краткого руководства пользователя.

2 INSTRUCTIONS / ANLEITUNGEN / INSTRUCTIES / TALİMATLAR / Инструкция



3 BATTERIES / PILES / BATTERIEN / BATTERIJEN / PİLLER / БАТАРЕЙКИ

